TERMINI E CONDIZIONI

MyOrbea Custom Challenge 2026

1.AZIENDA CHE ORGANIZZA LA PROMOZIONE

L'azienda Orbea S. Coop, con sede in Polígono Industrial Goitondo, 48269 Mallabia - Vizcaya (Spagna) e P.I. F-20032348, organizza il concorso (di seguito "la Promozione") in ambito internazionale a fine promozionale per i partecipanti maggiorenni, in conformità con quanto previsto nel punto delle condizioni di partecipazione.

2. DATA DI INIZIO E FINE, E AMBITO TERRITORIALE

La promozione inizia il **12 novembre 2026** e termina il **11 dicembre 2026**. La promozione sarà valida in: **Tutti i Paesi in cui Orbea S. Coop. dispone di un distributore.**

3. REQUISITI DI PARTECIPAZIONE E COME FUNZIONA LA PROMOZIONE

I requisiti di partecipazione, che avrà carattere gratuito, saranno i seguenti:

- Potranno partecipare tutte le persone che soddisfano i requisiti di Ambito Territoriale del punto "2. Data di inizio e fine, e ambito territoriale", purché maggiorenni.

- Le informazioni personali fornite dai partecipanti nel modulo di iscrizione devono essere veritiere.

- Per prendere parte alla promozione, i partecipanti dovranno: **Dal 12 novembre al 1° dicembre 2026 inclusi, ogni partecipante dovrà registrarsi sulla landing page della promozione e progettare, tramite MyOrbea Custom, una bici Terra M20iTEAM, Terra Race M20iLTD o Denna M20i. La Denna M20i non sarà disponibile per chi partecipa dal Giappone. Sarà possibile partecipare solo personalizzando una Terra M20iTEAM o una Terra Race M20iLTD. Per completare la partecipazione, dovrà salvare il proprio design nel suo account Orbea. Ogni partecipante può partecipare tutte le volte che desidera, a condizione che registri e salvi ciascuno dei propri design. Il 3 dicembre 2026, una giuria di esperti selezionerà gli otto design più creativi, personali e originali. I design finalisti saranno annunciati il 4 dicembre 2026 sul profilo Instagram di Orbea Road (@orbea_road). Dall'8 al 11 dicembre 2026 inclusi, la community potrà votare uno dei design finalisti. Il design vincitore del concorso sarà annunciato l'11 dicembre 2026.**

- Tutte le persone che soddisfano i requisiti di partecipazione entreranno nel **Concorso** di: **Una bici Orbea personalizzata tramite MyOrbea Custom, a scelta tra i seguenti modelli: Terra M20iTEAM, Terra Race M20iLTD o Denna M20i. La Denna M20i non sarà disponibile come premio in Giappone. Le spese di spedizione del premio saranno a carico di Orbea. Orbea si riserva il diritto di modificare le condizioni relative al premio. Il premio non comprende spese aggiuntive di alcun tipo. In nessun caso sarà possibile richiedere il corrispondente valore in denaro. Partecipando alla promozione, ogni**

partecipante autorizza Orbea a utilizzare il proprio nome e cognome, nonché il design della propria bici, per comunicare e promuovere l'iniziativa, secondo le condizioni stabilite nel regolamento del concorso.

- In nessun caso si potrà reclamare il valore monetario del premio.

ORBEA S. COOP LTDA, in qualità di ente organizzatore della presente promozione, sarà l'incaricata di certificare il rispetto dei requisiti stabiliti nel presente Regolamento.

4. CONDIZIONI DELLA PROMOZIONE E PREMI

Il premio è personale: può usufruirne unicamente il vincitore del concorso; non è cedibile né trasferibile a terzi per alcun motivo.

La presente promozione non è sponsorizzata, avallata, amministrata o associata in alcun modo a Facebook, Instagram o a Twitter, per esempio.

In ogni caso, ORBEA S. Coop. si riserva il diritto di dichiarare nulla e senza effetto la promozione per qualsiasi motivo e in qualsiasi momento, sia che i vincitori e i partecipanti vengano avvisati o meno, e non avranno diritto a interporre alcun reclamo.

- Consegneremo un premio in base a quanto descritto nella clausola precedente. **Una giuria di esperti selezionerà gli otto design più creativi, personali e originali. I design finalisti saranno annunciati il 4 dicembre 2026 sul profilo Instagram di Orbea Road (@orbea_road). Dall'8 al 11 dicembre 2026, la community potrà votare uno dei design finalisti. Il design vincitore sarà annunciato l'11 dicembre 2026.**

- I Premi non potranno essere oggetto di alcuna sostituzione, modifica o risarcimento a richiesta del partecipante premiato, che qualora non potesse per questioni di date, lascerà il posto al successivo finalista scelto in base al punto precedente.

- I partecipanti premiati potranno rinunciare ai Premi vinti, ma in nessun caso verrà offerto loro un premio alternativo, né tale rinuncia darà diritto a indennizzo o risarcimento.

- In ogni caso, Orbea S. Coop si riserva il diritto di dichiarare la promozione deserta senza alcun motivo, e senza diritto per i partecipanti ad alcun reclamo.

- ORBEA contatterà il vincitore all'e-mail fornita nella registrazione. Per poter contattare il vincitore, è necessario che questi abbia prima controllato la mail fornita durante la registrazione. In caso contrario, non potremo contattarlo e perderà automaticamente il diritto al premio.
- Qualsiasi dipendente, collaboratore e/o ex dipendente di ORBEA o di una delle sue aziende oppure di terzi che forniscono loro servizi, nonché i familiari, possono partecipare all'azione,

ma senza il diritto di accedere al premio, che andrà direttamente al finalista successivo ORBEA si riserva il diritto di squalificare direttamente i partecipanti in uno di questi casi:

- Qualora non si riuscisse a contattare l'utente dopo tre (3) tentativi, non rispondesse, non si potesse adeguare alle date e/o mezzi proposti entro massimo tre (3) giorni di calendario dalla prima comunicazione, verrà squalificato, perdendo automaticamente il diritto a ricevere il Premio che gli spetta, che verrà aggiudicato, se ORBEA lo ritiene opportuno, in base agli stessi criteri dell'iniziale selezione fatta al successivo finalista.

- In ogni caso, ORBEA si riserva il diritto di dichiarare deserta la promozione in qualsiasi momento durante questo processo nel caso il vincitore inizialmente selezionato non rispondesse entro il termine sopra indicato o non soddisfacesse uno dei criteri stabiliti nei presenti Termini e Condizioni.

In particolare, una volta verificato l'adempimento dei requisiti stabiliti nel presente Regolamento, il Vincitore riceverà da ORBEA un Documento di accettazione del Premio che dovrà rinviare entro i cinque (5) giorni di calendario successivi nella modalità indicata, con i dati e la documentazione richiesta, e debitamente firmato, come prova di conformità con l'accettazione del Premio.

La consegna effettiva del Premio avverrà entro i termini e le modalità descritte nel Documento di accettazione del Premio, e sarà subordinata al rinvio di tale Documento, in base a quanto descritto nel punto precedente, nonché all'ottemperanza delle condizioni del presente Regolamento.

5. SQUALIFICHE E SANZIONI

Qualora un partecipante non possedesse i requisiti previsti nel Regolamento o i dati forniti per partecipare non fossero validi, si notasse qualsiasi irregolarità o si avessero dei sospetti che stia ostacolando il normale svolgimento del concorso, compromettendone le finalità o compiendo atti fraudolenti che ne minaccino lo svolgimento, la sua partecipazione si considererà nulla e sarà automaticamente escluso dalla Promozione, perdendo ogni diritto sui premi concessi in virtù di tale Promozione, anche se per errore gli venisse assegnato il premio e successivamente si verificasse che non soddisfaceva i requisiti previsti, indipendentemente dai provvedimenti legali che ritenga opportuno intraprendere.

A tal riguardo, ORBEA adotterà i supporti tecnologici che ritiene opportuni per rilevare qualsiasi azione fraudolenta, irregolare o dolosa che alteri il normale funzionamento del presente concorso.

6. PUBBLICAZIONE DI COMMENTI E OPINIONI

Non verranno accettati comportamenti, commenti o opinioni con contenuti pubblicati su qualsiasi mezzo fisico, digitale e/o sociale considerati inadeguati, offensivi, ingiuriosi o discriminatori, o che possano ledere i diritti di Orbea e/o di terze parti. Non sono consentiti nemmeno commenti contro terzi che ledano i principi del diritto all'onore, all'intimità personale e familiare e alla propria immagine. Qualsiasi commento sulla Promozione e/o su Orbea in uno di questi mezzi e/o canali da parte dei

vincitori deve essere preventivamente allineato e accettato da Orbea. In tal senso, ORBEA S. COOP si riserva il diritto di intraprendere azioni legali in caso di violazione di uno qualsiasi di questi aspetti.

Non sono ammessi commenti o opinioni il cui contenuto sia considerato inadeguato, offensivo, ingiurioso o discriminatorio, o che possa ledere i diritti di ORBEA o di terze parti. Non sono consentiti nemmeno commenti contro terzi che ledano i principi del diritto all'onore, all'intimità personale e familiare e alla propria immagine. Decliniamo ogni responsabilità per i commenti dei partecipanti alla Promozione che possano ferire la sensibilità di altri partecipanti e/o organizzatori.

7. ESONERO DI RESPONSABILITÀ

Nella presente Promozione, ORBEA e qualsiasi altro ente impegnatovi professionalmente a questa sorteggio, nonché i social network e media digitali attraverso cui viene organizzata, sono esclusi da qualsiasi responsabilità derivante da qualsiasi circostanza imputabile a terzi che possa incidere sullo svolgimento della meccanica del Concorso e, in particolare, sulla consegna dei Premi.

In tal senso, gli enti descritti non saranno in alcun modo responsabili di qualsiasi danno, di qualsiasi natura, diretto, indiretto e/o consequenziale, immediato o tardivo, che possano aver luogo in occasione o come conseguenza del godimento del Premio.

Come esempio e senza carattere limitativo, non siamo responsabili di eventuali perdite, furti, ritardi o qualsiasi altra circostanza imputabile a terzi che possa alterare lo svolgimento della presente Promozione, né saremo responsabili del modo in cui il partecipante utilizza il premio conferito con questa Promozione. Decliniamo la responsabilità in caso di forza maggiore o caso fortuito, qualora impedisca la realizzazione della Promozione o il godimento parziale o totale del premio.

8. VALORE DEL PREMIO E FISCALITÀ

Il premio è valutato per un massimo di **Fino a 8.365 €** che include il **una bici Orbea personalizzata tramite MyOrbea Custom, a scelta tra i seguenti modelli: Terra M20iTEAM, Terra Race M20iLTD o Denna M20i. La Denna M20i non sarà disponibile come premio in Giappone. Le spese di spedizione del premio saranno a carico di Orbea. Orbea si riserva il diritto di modificare le condizioni relative al premio. Il premio non comprende spese aggiuntive di alcun tipo. In nessun caso sarà possibile richiedere il corrispondente valore in denaro. Partecipando alla promozione, ogni partecipante autorizza Orbea a utilizzare il proprio nome e cognome, nonché il design della propria bici, per comunicare e promuovere l'iniziativa, secondo le condizioni stabilite nel regolamento del concorso..** Il vincitore si farà carico di tutti gli altri costi che non sono inclusi e/o che eccedono l'ammontare massimo del premio.

Il premio è soggetto agli obblighi fiscali ad esso correlati di volta in volta; Orbea applicherà, nel caso fosse necessaria, l'opportuna ritenuta fiscale e consegnerà al vincitore la relativa documentazione accreditativa del valore e della consegna del premio in natura.

TERMINI E CONDIZIONI

MyOrbea Custom Challenge 2026

Fermo restando tutto ciò, si informa il vincitore che il premio ha natura di plusvalenza non derivante da successioni, ed è soggetto a tributo diretto (IRPEF); è responsabilità del vincitore rispettare i propri obblighi fiscali. Orbea non sarà responsabile delle conseguenze fiscali che l'accettazione dei premi possono avere sulla fiscalità dei vincitori, che saranno comunque a carico loro.

TERMINI E CONDIZIONI

MyOrbea Custom Challenge 2026

9. PROTEZIONE DEI DATI DI CARATTERE PERSONALE

Chi è il responsabile del trattamento dei suoi dati?

Orbea S. Coop Ltda, P.IVA F-20032348, Polígono Industrial Goitondo, 48269 Mallabia - Vizcaya (Spagna), telefono (+34) 943 17 19 50, e-mail orbea@orbea.com e Contatto Delegato di Protezione dei Dati: datos@orbea.com, è il responsabile del trattamento dei dati personali raccolti attraverso la presente promozione.

Il trattamento delle informazioni si effettua solamente nei confronti dei dati forniti dalle persone interessate allo scopo di gestire la loro partecipazione alla "Promozione" e, qualora avessero dato il loro consenso, per l'invio di newsletter e comunicazioni commerciali e promozionali relative ai nostri servizi.

I dati personali forniti verranno conservati nei periodi previsti dalla legge, salvo richiesta di eliminazione da parte dell'interessato. Alla data del termine del servizio, i dati verranno bloccati al fine di impedirne il trattamento, eccetto che per metterli a disposizione delle Amministrazioni Pubbliche e dei Tribunali, al fine di verificare eventuali responsabilità derivanti dal trattamento e solo per il periodo di prescrizione di tali responsabilità.

Il regolamento per il trattamento dei suoi dati relativo alla finalità della gestione della sua partecipazione alla "Promozione" si basa sul suo consenso, concessoci mediante la sua iscrizione come partecipante alla Promozione e l'accettazione del presente Regolamento. Le informazioni dei servizi e attività che svolge Orbea si basano sul consenso specifico che le viene richiesto.

Non verranno ceduti in alcun caso i suoi dati personali a terzi, salvo che per obbligo legale.

Inoltre, Orbea ha stipulato contratti con diversi fornitori incaricati di trattare i dati personali per conto suo, qualora fosse necessario il loro intervento per la prestazione di un servizio.

Chiunque ha diritto di ottenere conferma per sapere se Orbea sta trattando dati personali che lo riguardano. Le persone interessate hanno diritto di accedere ai propri dati personali, nonché di richiedere la rettifica dei dati inesatti, o eventualmente l'eliminazione, quando, fra i vari motivi, i dati non siano più necessari agli scopi per cui erano stati raccolti.

Gli interessati potranno richiedere la limitazione del trattamento dei propri dati, in qual caso li conserveremo solo per l'esercizio o la difesa di reclami. Per ragioni riguardanti la loro particolare situazione, gli interessati potranno opporsi al trattamento dei propri dati.

L'utente avrà diritto alla portabilità, ossia che i suoi dati personali forniti vengano trasmessi direttamente a un altro responsabile in formato strutturato, di uso comune e lettura meccanica, se è tecnicamente possibile.

Il titolare dei dati, o il suo rappresentante legale, dimostrando la propria identità, possono esercitare i diritti di cui sopra inviando una e-mail all'indirizzo elettronico orbea@orbea.com o a datos@orbea.com, oppure scrivendo per posta ordinaria a: Polígono Industrial Goitondo, 48269 Mallabia - Vizcaya (Spagna)

Può ottenere ulteriori informazioni riguardanti i suoi diritti rivolgendosi all'Agencia Española de Protección de Datos (Agenzia spagnola di protezione dei dati) su http://www.agpd.es

Qualora il titolare dei diritti non fosse soddisfatto, può richiedere l'assistenza dell'Agencia Española de Protección de Datos, affinché l'esercizio dei suoi diritti sia effettivo, presentando un Reclamo di tutela dei diritti (http://www.agpd.es)

10. ACCETTAZIONE DEL REGOLAMENTO

La partecipazione alla Promozione comporta l'accettazione integrale del presente Regolamento, nonché l'accettazione del criterio di ORBEA nelle decisioni interpretative che prenda al riguardo.

11. MODIFICHE

Ci riserviamo il diritto di modificare o ampliare le presenti condizioni, senza pregiudicare o ledere i diritti dei partecipanti alla Promozione.

12. ACCETTAZIONE DEI TERMINI E CONDIZIONI

La partecipazione dell'utente alla presente promozione implica l'accettazione esplicita dei presenti termini e condizioni.

13. LEGISLAZIONE APPLICABILE E GIURISDIZIONE

Tali condizioni legali sono disciplinate dalla legge spagnola. Le Corti e i Tribunali della città di Bilbao saranno competenti per risolvere qualsiasi eventuale reclamo o controversia in merito alla validità, interpretazione o rispetto di queste norme.